

# 大漢公報

## The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper in Canada, Established Since 1907  
Vancouver 4, B.C. Tuesday MARCH 22 1955 Vol. 16, No. 259 Page 1

THE CHINESE TIMES  
PRINTERS & PUBLISHERS  
NO. 1 EAST PENDER STREET  
P. O. Box 339 Phone MArine 8941  
VANCOUVER 4, B. C., CANADA  
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"  
Authorized as second class mail  
Post Office Department, Ottawa.

零售每份七仙	國內每月一元二角	國內每季三元六角	國內每半年七元二角	國內每年十二元	國外每月一元五角	國外每季四元五角	國外每半年八元五角	國外每年十二元
--------	----------	----------	-----------	---------	----------	----------	-----------	---------

中華民國四十四年三月二十二日 星期二  
第九百五十二號 第六十卷 第二一二期

### 中共從滬南下沿海

### 建築機場進攻臺灣

### 遠程巨砲面對金門

### 馬祖島附近中共增加兵力

臺北廿一日美聯社電。據國民黨消息。中國共產黨。已經計劃在東南海岸各埠建築機場。增加空軍實力。準備將該區制空權奪取過去。中共以爲若沒有制空權。進攻臺灣。無異自殺。故此現在乃致力建築機場。但完成此項空軍計劃。至少需要數月之久云。

### 上海四處噴射機場爲最重要

據著名高級軍事官員。對上海四處噴射機場。爲最重要。由楊子江口以南。現只有其他三處最主要之機場。但並無一處能作爲轟炸臺灣之基地。

### 機場由滬至汕密佈沿海

據爲臺灣國政府發言之高級官員。中共乃循以下之政策發展機場。由上海向西南。沿鐵路直下至江西之南昌。此處之機場。乃成爲南中國內地之機場。乃直接向臺灣威脅者。

### 中共由上海置巨砲至廈門一帶

臺北廿二日合衆社電。據臺灣國方強調。中共確將一百六十公分之長距離射程之巨砲。移至於將介石控制之金門島對面之位置。又據國民黨之中央社消息。最近有巨砲廿門。其口徑由一百廿二公分至一百五十分公分。亦已在對金門作實際之射擊。加入砲戰行動云。

### 增兵馬祖島附近 戰略與攻南箕島同

新生日報記者。從國方控制之馬祖島傳出消息。中共已於最近馬祖之小島增強砲等之力量。從其增加軍力之形勢來看。似乎與大陳。南箕島之戰略相同。

### 中共已籍霧襲馬祖

新生日報又報導。最近中共海軍。利用霧之掩護。已經在閩江口。向國方控制島嶼作各種之襲擊及砲擊云。

### 廈門貯備大量之大砲

國民黨中央社同時謂。中共已在廈門。貯藏大量之大砲。而廈門乃與金門相對者。此處之砲可以襲擊金門云。

### 金門在中共砲火襲擊之下

程能擊金門中心。國方屢次鄭重聲明。若中共竟且集中力量。向金門射擊。則金門在中共砲火襲擊之下。局勢相當嚴重云。

### 英須退出香港

### 台官某人之言

台北廿二日統一社訊。日昨國方官員某。對英當局謂。英須退出香港。英須退出香港。英須退出香港。

### 美提議廢除

美提議廢除。美提議廢除。美提議廢除。美提議廢除。



**茂利國貨公司**  
MORLEY CO. LTD.  
557 BISHOP ST. VICTORIA, B.C.

**專營**  
祖國貨品  
樣樣皆備  
特約代理  
各式藥酒  
正糯米酒

**廣濟堂中西藥行**  
KWONG CHAI TONG CO.  
122 Pender St. E.  
Vancouver 4, B.C. PA. 8613

林強臣製藥廠  
花柳毒藥片  
「每服兩粒」  
統治男女百毒便  
流膿後登時全愈  
免至延子孫用  
過方知妙入神每  
寸四元另的士寄  
用者自理照常  
用機代製丸散快  
捷妥當  
林仕宜專醫外科

**LEONG'S HAT SHOP**  
53 Main St. Vancouver, B. C.

又賣各色新式帽舖在通街五三四號

**填報入息稅經驗工作**  
由叁元起碼又做各  
請來與公  
留人溫日  
降商量電  
話 PA 6513  
樓仔梳銀

**WING WING CO. LTD.**  
458 Hastings St. E. TA. 0821  
Vancouver, B.C. 察羅〇八式壹

**煤炭發售**  
快捷送到  
於雲·高文·於雲  
Evans, Coleman & Evans, Ltd.  
1001 Main St. MA. 7331  
Vancouver, B. C.

**南韓請求美國**  
供給原子大炮  
漢城。紐約時報電。南韓國防當局。請求美國軍事當局。以原子大炮給予南韓。此請求經向駐遠東之美國及聯合國司令哈爾將軍提出。哈爾允其懇求。轉達華盛頓。

高級兩韓人士在會見中証實漢城之願望有原子防衛。彼等知道運輸此等武器。將會違犯南韓。聯合國軍隊和北韓。中共陸軍間的停戰條件。

但據漢城當局意見。繼續遵守休戰之限制防禦建立。實毫無意義。因共方對之。已不加以任何注意。在聯合國方面。則正有可厭的愚笨。繼續遵守停火條款。原本處境各方面。共方自始即已違犯停戰協定。且繼續如此。

南韓駐美。在與國防部長。聯合參謀部主席及共和國陸軍參謀長的會見中陳述。是日由官方報紙朝鮮共和國之社論綜合報導。

社論稱。在環境下。美國至少可能保障吾等共同地位。通知廢棄停戰協定。驅逐中立國監察委員會。及從速在南方軍事建立云云。

社論繼續。吾人應有原子大炮。增加現役師團。更多火力。以應後備軍之用。更多空中掩護。及增加海軍軍役。

據南韓情報方面報告。當休戰協定簽字時。北韓陸軍人數為廿萬。現已增加至六十萬。連同中國之所謂志願軍。在武裝下之共方軍力。現有一百萬人以上。共方並有四百五十多架俄製米格式噴氣飛機。

**將在星島**  
發掘日本戰犯遺骨  
星加坡。路透社電。據官方來源披露。許多工作隊不久便發掘一百九十三名日本戰犯的遺骨。俾將其運回日本。此等戰犯。是在本處被處死刑者。

現在星加坡之日本代表團。提出請求後。發掘經由星加坡及馬來亞聯邦政府秘密允許。

三名日本官員將到此。以監督工作。

**玻璃屋農商注意**  
玻璃平沽  
十六寸長 十六寸闊  
列治文農產有限公司  
他文那街六號五號門牌  
電話 Pacific 8388  
Richmond Growers Co. Ltd.  
615 Terminal Ave.

**美盛金舖**  
十足金銀首飾各廠大小舖  
各款眼鏡 司理 鄧漢波  
MEE SHING  
434 Columbia Ave. MA. 2501  
Vancouver, B. C.

**BAMBOO TERRACE**  
155 PENDER ST. E.  
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

竹林餐館 雲峰名  
大筵小酌 隨時應命  
上等廚師 烹調精巧  
地方雅潔 招呼真誠  
貴客光顧 無任歡迎

本館主人啓

**裕給公司**  
YEE LUN ARK KEE LTD.  
P. O. Box 221  
VICTORIA, B.C.

京東海味 油糖雜貨  
合時咸魚 瓜菜水貨

**周愛權**  
精製各種時時眼鏡  
兼修鑲嵌之舊眼鏡  
J. K. CHOW  
OPTOMETRIST  
514 Main St. Vancouver, B.C.  
電話 Marine 5938

**緬大藥房**  
MAIN DRUG LTD.  
463 MAIN ST.  
VANCOUVER, B.C.  
緬街四六三號 電話 TA. 8634

專配西藥  
化粧品  
攝影器材  
沖晒器材  
文房用具  
畫報雜誌  
僑胞光顧  
格外歡迎

**曹新藥行**  
C. T. SUN  
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

▲補腎固精丸 四兩庄六元  
▲鹿把耳聾丸 四兩庄六元  
▲牛黃消核丸 四兩庄八元  
▲男子七疝丸 四兩庄六元  
▲消粒解毒丸 四兩庄六元  
▲救急 四兩庄六元

南於酷暑入地覺小便頻數多服利水不特不利反成癆病去路無幾幸得曹新藥行新出下病上取法搗碎上製出糞如砂狀自然痊癒其幸何如  
Hong Tai 萬泰  
418 Ord St. L. A. Cal.

**趨時裁縫店**  
存架衣服散  
褲等大平賣  
請來一看

MODERNIZE TAILORS  
W. PENDER & CARRAL

司理黃公禮啟

**和和公司**  
W. W. Book Co.  
545 Pender St. Victoria, B.C.  
十二天幅彩畫集

新中國少數民族的生活一元  
北京彩色畫冊 七毛五

**好食哉豆腐**  
天香園有  
成箱可用慢車寄上。  
寄脚相宜。

本園之罐頭豆腐行銷十餘年。遠近僑胞稱便。暇時購備。請看標。隨意取食。四季咸宜。且生鮮入罐。自有特殊風味。如加水或火煮熟。則更浮淨無比。與鮮製豆腐無異矣。  
各大商戶均有代售

**發行者天香園**  
Canadian Soya Industries Ltd.  
2131 Dundas St. Vancouver, B.C.  
HA. 3788

**桃園**  
HO INN CHOP SUEY  
79 Pender St. East  
Vancouver, B. C.

廚師上等  
調味烹任  
地方雅潔  
招呼妥當  
大膳小酌  
隨時應命  
僑胞光顧  
格外歡迎

TAIlow 3743

**Viaduct Drug Store**  
Cor Main & Georgia Sts.  
Phone Pacific 6436  
Vancouver, B.C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)  
此是老牌藥丸每樽壹圓四角價銀壹元  
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy  
每樽壹元 及二元五角  
補腎藥水 Leland's Kidney Tonic  
每樽壹元 及二元五角  
藥單小心配合  
洗非林及晒相

**專家 氏律古屋**  
A. Gerard Hirschberg.  
年十三逾醫行  
Toric Optical Co. Ltd.  
118 Hastings St. W.  
Pacific 8829

**小柏文出賣**  
小柏文近華區兩層木樓有住房八間不用樓主打理現每月收租銀三百元如至租項制例取消時可能收租銀三百元費用甚少地稅每月十五元取價壹萬四千元先交現款一半其餘免銀期

**雜貨店出賣**  
雜貨店一間位於與旺柏文樓區域競爭生意甚少訂有四年批每月舖租七拾五元取價貳千七百元貨物另計

本處常有屋宇商店及工藝實業出賣請留意焉

**吳國華辦事處啟**

**HARRY JAMES**  
INSURANCE & REAL ESTATE  
212 KEEFER ST. TAILOW 1377

**天生堂**  
HING SANG HONG  
362 Powell St. 電話 PA. 4476  
Vancouver, B. C. Canada

育龜大力丸 四打五元一毛  
主治陽痿不起發育不全遺精盜汗夜尿失眠每晚一服交通心腎陽痿克起絕無遺盜汗尿止安眠發育前進連服四打增精人如不效除丸回尾價承承受決不食言

消痔丸 一料五元一毛  
主治治大便秘血

頑癬水 一樽二元一毛  
主治頑癬癩瘡

戀情素 一打八元一毛  
如有貴客問症隨函答  
本堂附設醫生薛覺慶 復分文不受薛慶慶啟

**李福特 啓**  
諸君如欲購此各種實驗良藥者  
一概請由信館 O. O. 交易便妥

跌打刀傷續筋散骨奇難雜症立止痛神速效  
秘製環球唯一實驗包愈皮膚病膏 每盅貳元半  
少林寺應驗如神跌打立止痛消腫吊痰散 每料拾圓

本醫生醫務所寓緬街門牌二百三拾七號第二層十九號房  
LEE FOOK, 237 Main St. Vancouver, B.C.  
雲峰代理處 金利源 廣萬生 元豐 元豐 國信





WESTON'S BREAD

生美 鮮味 偉士頓麵包

園驥家李 市上菜瓜時合

Lee Kar Shong Ranch P.O. Box 795 Phone 3342 Vernon, B. C.

穩寧土產 靚滑蘿白 老身冬瓜 如蒙光顧 寄費自理

司公頓伊卑雲

T. EATON CO. BRITISH COLUMBIA LIMITED VANCOUVER CANADA

君在伊頓百貨公司交易 貨物令滿意 否則原銀奉 回所滿意者 務等是也與 伊頓交易最 得君的信心

髮絲司公活聯

LINWOOD COMPANY

105 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

Phone PA. 7825

專造 餐館 廚房 旅館 男女白衫 各種說衫 專辦 祖國絲髮 檳山絲髮 男女農袍 發售 女裝衫服 男子用品



最溫和及最美 味之煙仔

△國內新聞▽ 馬師曾與紅綫女 突然宣告離婚 陳公子總共為美此而耗去多少 錢。局外人強然無人知道。但料其 所化者一定不在少數。 各方面讓安後。紅綫女乃於今年農 曆正月初八日。遷出馬家。與 其父另在香港銅鑼灣買一座新樓居 住。一說此樓即為陳樹渠所贈與者 也。如果上國家喻戶曉。則 這對情侶。當不不久由離而結 婚。只聞新人笑。那聞舊人哭矣。 不過男一傳說。謂陳之家長反 對此舉。而陳樹渠本人又為人之師 表者。此種做法。一定為社會所不 同情。故預料此事雖已大功告成。 則此小半的前途荆棘仍多。其好 亦將有延擱的可能云。(續完)

Advertisement for 'Double Happiness' (雙喜) cigarettes, featuring an illustration of a couple and the text '強心健腎 益壽延年'.

Advertisement for Mount Pleasant Chapel, featuring an illustration of the building and text: 'Mount Pleasant Chapel EMerald 2161 Kingsway at 11th Ave.'

望比利臣長壽店 禮堂 孝室 肅穆 停自由車場闊大

Advertisement for Chung Wo Hong Co., featuring text: '司公行和中 CHUNG WO HONG CO. Phone MA. 9612 237 Powell St. Vancouver, B.C.' and a list of goods including rice, oil, and medicine.

Advertisement for Wai Sun Book Shop, featuring a list of books and their prices, including 'The Romance of the Three Kingdoms' and 'The Water Margin'.

Advertisement for a new book store (華新書局), featuring a list of new books and their prices, including 'The Romance of the Three Kingdoms' and 'The Water Margin'.

Advertisement for B.C. Collateral, featuring text: 'B.C. COLLATERAL 77 E. HASTINGS ST. 當舖 本公司有鑽石、銀子、相架、千里鏡、音響器具及各種行李出賣價錢相宜 携來此物即以九折計 舊市定街東七十七號車時押舖廣告'.

Advertisement for Kwong Yee Lung Co., featuring text: '隆裕廣 KWONG YEE LUNG CO. 135 Pender St. E. Vancouver, B.C. Phone PA. 5652' and a list of goods including fish, oil, and medicine.

Advertisement for 'Wei Gu' (威古), featuring text: '威古 接車行李 煤炭出售 快捷妥當 232 E. Pender St. Phone MA. 9487'.

Advertisement for The Royal Bank of Canada, featuring text: 'THE ROYAL BANK OF CANADA 支行位于舖街夾喜市定街 本行接駁香 港匯單。莫 論郵匯電匯 均能轉駁 妥當。價格 相宜。歡迎 華友貯蓄。'.

Advertisement for Armstrong & Co., featuring text: '暗市黨長壽店 ARMSTRONG & CO. 304 Dunlavy Ave. HA 0141 VANCOUVER, B. C. Now! GB enriched GENERAL BAKERIES LIMITED'.

Advertisement for 'Newly Discovered' (新發明) medicine, featuring text: '奇異藥水 惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食飽飽脹 無名腫毒 腳生凍瘡 疥癬疥癩 嘔吐水瀉 皮膚深毒 風火牙痛 遍身酸軟 肚痛氣喘 瘡癩疥癬 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背疼痛 此藥內服外搽併用，效驗如神，早經風行全球各地，有口皆碑。 (價目) 每樽大號壹元二角五分 二號七角五分 三號五角 各埠各大商店均有代售'.

Advertisement for Wing Lung Co., featuring text: '司公貨雜隆永 WING LUNG CO. 142 E. Pender St. Phone PA. 1734 VANCOUVER, B. C. 新到大幫 雙喜牌 雙喜牌 米苗絲 店雙雙 派喜牌 米苗絲 崙底郎到新 龜錢金'.

Advertisement for 'Chen's Family Pharmacy' (陳家庵藥行), featuring text: '香港上海 陳家庵藥行 補藥之王 參歸精 補氣補血 返老還童 健素甜尿 專治甜尿 好讚過食人人 藥聖間人是確 理代總司公行和中華哥溫大拿加'.

Advertisement for Simon's Havanas and Pandora Cigar, featuring text: '全加拿大之華人 殮館發售聖文公 司之呂宋煙經有 八十年之久歷 史該公司之經紀 人員咸覺得萬分 榮幸為華友服務 Simon's HAVANAS Pandora CEDAR EL PRODUCTO FOR REAL ENJOYMENT'.

Advertisement for Wong Horne Agencies Insurance, featuring text: 'WONG HORNE AGENCIES INSURANCE 441 GORE AVE., VANCOUVER, B.C. TAtlow 1754 填報工商入息稅紙 解決入籍移民事件 整理生意數目部記 各種保險，營業買賣'.

Advertisement for 'Newly Discovered' (新發明) medicine, featuring text: '奇異藥水 惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食飽飽脹 無名腫毒 腳生凍瘡 疥癬疥癩 嘔吐水瀉 皮膚深毒 風火牙痛 遍身酸軟 肚痛氣喘 瘡癩疥癬 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背疼痛 此藥內服外搽併用，效驗如神，早經風行全球各地，有口皆碑。 (價目) 每樽大號壹元二角五分 二號七角五分 三號五角 各埠各大商店均有代售'.



個個中國  
人須看此  
畫之最偉  
大之茵陳  
映戲有數  
千人有劇  
世界相會  
之破天荒  
界趣事、



映開日八十月三 院戲芬柯  
ORPHEUM THEATRE  
GRANVILLE ST.

場商貨國司公利庚  
Gangley Trading Ltd.  
280 Pender St. E. Vancouver 4, B. C.  
PHONE: TA 7931

新鮮貨品 應時運到 大批供應  
油米茶糖，海味京菓，  
鮮明鹹魚，罐頭食品，  
膏丹丸散，參茸玉桂，  
價廉物美，童叟無欺

司公材藥貨雜發元  
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.  
262 Pender St. E.  
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

新祖國運到  
四磅庄唐山去頭鮮大明蝦  
各種祖國合時海鮮  
和味龍虱  
大地魚干  
大紅灰蛋  
五彩皮蛋  
各種新水鮮明鹹魚 全齊

司公限有信國埠雲  
Kuo Seun Importers Co. Ltd.  
87-89-91 E. Pender St  
Vancouver 4, B.C.  
Phone: PA. 6033

車厘木砧板 砧底墊以筍筍四只  
輕便耐用可以切菜斬肉  
厚一寸闊十三寸 方形 每塊二元七五  
★尚有更輕小之車厘木砧板：中有縫可擲刀，  
上有鍊可掛牆（因為砧底有筍筍四只並繪  
有圖案，掛在壁上就是一幅畫）  
闊八寸長十一寸 每塊壹元六五  
▲繪花車厘木沙辣碗  
十寸碗一只，六寸碗四只共五頭 每套五元九五  
★車厘木派碟 每只九毛七

李大明先生過返金門

金門世界日報總編輯李大明先生。於昨日因有公務。乘飛機來雲。各方友好。紛紛宴待。大有應接不暇之勢。但渠以職責在身。未克久留。經於廿一晚搭機回國。當時到機場送別者。知友甚眾云。

鄭德永薰酌宴親友

雲埠鄭德永君。有弄瓦之喜。親友聞訊。紛紛道賀。是以於昨日下午五時。假筵竹林園。福祿壽兩酒家四拾餘席。酬謝親友。竹林園酒家由鄭重生司儀。請鄭德永代表宣佈宴會旨趣。繼請魏學智總領事。全加中華總會館主席黃文甫。崇義總會主席王華進。西人法官士葛。亞律演講。演畢。山鄭德永答謝。次由鄭天華用英語答謝西賓。福祿壽酒家由余君實代表宣佈宴會旨趣。隨即出菜。開懷暢飲。酒至半巡。鄭德永母親偕其兒媳。抱其孫女輪席與眾相見。飲至七時。盡歡而散。誠盛會也云。

朱基添翁病逝醫院

雲埠華僑朱基添翁。又名榮滋。乃廣東開平縣羊路鄉永和里人。向居雷巴崙埠。是洪門老叔父。旋以年老染病。來雲高華就醫數年。月前因病惡化。而入聖約瑟醫院。不幸藥石無靈。於昨日逝世。享壽七十六歲。聞已擇本月廿日歸土云。

胡維德歸土訊

雲埠老翁胡維德。開平儒艮鄉和康里人。昨十六日在雲埠公醫院逝世。享壽七拾九歲。至昨廿一日在暗市當棺出殯歸土。山林佐然牧師祈禱。行禮如儀。扶柩人胡寧。胡耀堯。關灼勳。關瀚。崇禮。國魂。花圈拾餘個。素車多乘。直送至山景墳場安葬。查胡翁之子女等遠居美國南洋謀生。由其女婿關國魂主持喪禮云。

防癌會組織 學生防癌會

加拿大防癌會卑詩省支部。昨在本屆年會議決。在本省各校組織青年防癌會。藉以向青年宣傳癌症現象。而助其本會防癌工作云。

雲埠天然煤氣 或要等多一年

卑詩省電火公司昨日宣佈。與西樺灘輪船公司簽訂。規定煤氣在

一九五七年拾月尾。將不士利華大然煤氣運輸卑詩省南部。

以前內岸運輸公司樂派。預測明年末可以有天然煤氣。

雲埠安懷駐所通告  
逕啟者本所因環境關係。屋主收回全部修葺。是以迫限於四月一日前全部遷出。如各鄉親有行李及物件存放本所者。請於限期內到來取回。逾期不來取回者。本所概不負責。特此奉告。

生菓瓜菜街市出賣  
此生意每年淨收入達壹萬八千元生意樓宇連裝置器具取價三萬七千五百元簿記公開檢閱歡迎顧客參觀有志購買者請與 Mr. Ralph Fromson 在電話洽商  
Vancouver Holdings Ltd.  
402 W. Pender St. MA. 6354

衣館兼洗熨生意  
啟者列必珠埠都全衣館門牌三壹式乾濕兩行生意本埠居民有三萬餘華人衣館一單獨開新置樓宇各等款式洗熨機齊備今因各件意見不合願將生意連實業出賣如有梓里欲營此業者請照下列地址來面議或函商均好  
OK Laundry & Cleaners  
312-3rd St. S. P. 4039  
Lehrbridge, Alta.

尋人廣告  
黎啟任先生鑒現有要事磋商未知你在何埠謀生見字祈即付來通訊地址為荷  
LOW JOE LUN  
207 E. Pender St. Vancouver B.C.

代謝  
先義兄諸如字俊活可徒府君痛于民國四十四年三月七日病終于中華醫院積閱享壽九拾有三歲由達權總社代為料理喪事經於同月十一日下午三時在城埠參政廳殯儀館出殯扶柩歸土安葬于寶路墳場蒙洪門昆仲司徒兄弟以及親朋戚友惠賜花圈親臨執紼素車致送高誼隆情殯存均感謹此代謝  
厚惠外后 恕不稱呼  
洪門昆仲車三花圈二 譚申 周南  
花圈車 司徒于謙 偉文 燕文全  
花圈車 余中燦余庭中余椿和余超  
平李翰全花圈車 周家純司徒俊傑  
全花圈車 周家純司徒俊傑

利禧貿易行  
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.  
Phones: MA 8105 MA 8950  
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

新到特式  
順德馳名  
家鄉全味的  
風醬魚 每磅七毫五  
各式各樣合時鹹魚同時登市

昇日銀業按揭有限公司  
Sunrise Finance Co. Ltd.  
110 East Pender St. VANCOUVER, B. C.  
電話 TA. 2732

專營借款  
新客車貨車可借款 七成  
舊客車貨車可借款 六成  
其他各項借款 到問便知詳細  
總經理周育生啟

廣豐有限公司  
KONG FONG CO., LTD.  
110 East Pender St. Vancouver 4, B.C.  
Telephone TA 3018

專營  
「好些路」  
WHOLESALE  
請來幫襯  
便知價平  
價目表印就 函索即寄

國貨商場 祖國貨品 樣樣齊備

蓮花大酒店 Lotus Hotel  
110 E. HASTINGS ST. VANCOUVER 4, B.C. 電話 PA. 9541  
百老匯酒店 Broadway Hotel  
101 E. HASTINGS ST. VANCOUVER 4, B.C. 電話 PA. 3445

附設服務部  
招待僑眷轉送各埠  
代接各航空公司旅客  
解答旅行人事問訊

惠謙氏  
上海新中國醫學院畢業  
考試院檢核合格中醫醫生  
暫寓亞力山大街四壹二號  
電話 TA. 9657

瞻前顧後 得未曾有  
懸崖勒馬 珠槃玉敦  
代引見西名醫。使病者霍然全愈。  
代籌養老金。代辦中西交涉事務。辦事處：雲埠、天仁街。  
第四六八號 468 Union St.  
Vancouver 4, B. C. Canada

用回話電舖花信真  
HARDEE IMPORTERS CO. LTD.  
2384 W. 4th Ave. Vancouver, (9) B.C.  
電話 CHerry 0947  
話 CEDar 5304

友好呀  
請你每日聽一吓  
如果你每日聽一吓  
一定失了機會  
因為每日換新書名呀

介紹新書  
全書當冊 五集  
性慾女人  
全書當冊 五集  
神提日醒  
全書當冊 五集